

Moscou 1980

Le rapport à la 81e Session du CIO

par Ignate Novikov,
président du Comité d'organisation



Après avoir présenté son rapport devant les membres du CIO, M. Novikov l'a résumé devant les journalistes. En voici de larges extraits.

... Nous sommes heureux de constater que les Jeux de la XXIIe Olympiade présentent un intérêt toujours plus croissant pour les organisations sportives, l'opinion publique progressiste, les milieux d'affaires, les hommes de bonne volonté dans le monde entier, y compris dans le continent latino-américain. Nous nous réjouissons de voir que les préparatifs des Jeux occupent une place de plus en plus large dans les émissions radio et télédiffusées.

En premier lieu, je voudrais vous dire qu'aujourd'hui le CIO s'est vu présenter notre rapport régulier sur l'évolution des préparatifs de l'«Olympiade-80».

Nous sommes pleinement satisfaits des résultats de ce compte rendu.

Le CIO a approuvé nos suggestions concernant une série de problèmes d'organisation, financiers et autres, ce qui facilitera le travail ultérieur du COJO-80.

Pour la première fois j'ai l'honneur de prendre la parole à une conférence de presse tenue sur le sol de l'Amérique latine. Pour cette raison, je voudrais m'arrêter plus en détail sur des aspects essentiels de la préparation des Jeux à Moscou.

En 86 ans d'histoire du Mouvement olympique contemporain, les Jeux Olympiques seront célébrés pour la première fois dans un Etat socialiste.

L'Union Soviétique s'est vu reconnaître le droit et l'honneur d'organiser les Jeux pour ses immenses mérites dans la lutte pour la paix, pour son apport dans le Mouvement olympique international, pour la promotion de l'éducation physique et du sport...

Le COJO fait le nécessaire pour que les Jeux de 1980 à Moscou soient préparés et tenus à un niveau technique élevé en stricte conformité avec les règles de la Charte Olympique...

La période écoulée a vu s'effectuer des travaux importants de construction et de modernisation des installations olympiques. On compte en tout 99 installations de ce genre, dont 76 à Moscou.

Il s'agit d'importants centres sportifs, techniques, touristiques, hôteliers et culturels, dont plusieurs sont uniques, d'une conception et d'une architecture originales.

Cet été plusieurs de ces installations seront déjà fonctionnelles. Elles recevront les finales des Spartakiades des peuples de l'Union Soviétique où participeront également, sur l'invitation du Comité des sports de l'URSS, environ 2000 athlètes étrangers.

Ceci mettra à l'épreuve notre état de préparation aux Jeux Olympiques d'été de 1980.

Le Village olympique, important quartier résidentiel moscovite, se construit à un rythme accéléré. Le Village accueillera quelque 12 500 athlètes venus de 125 à 130 pays du monde entier.

Aujourd'hui, 12 des 18 immeubles d'habitation du Village olympique sont terminés. Tous les éléments nécessaires, tels que centres culturel et sportif, restaurants, cafés, bars, commerces, locaux pour cultes religieux sont en voie d'installation.

Les participants aux Jeux logeront dans de confortables appartements de 2 ou 3 pièces, 2 personnes par pièce de 14 à 18 mètres carrés.

Nous attachons une importance particulière aux conditions de travail des représentants des mass media qui totaliseront 7400 personnes accréditées. Les organismes d'information des pays dont les CNO sont reconnus par le CIO pourront déléguer leurs représentants aux Jeux à Moscou.

Ils disposeront d'un centre de presse principal doté d'un équipement de communication des plus modernes et de sous-centres de presse prévus dans toutes les installations sportives.

On construit un centre téléradio qui parviendra à couvrir les Jeux de la XXIIe



Olympiade mettant en œuvre 18 à 20 chaînes TV en couleur et 100 voies radio.

Dans tous les continents, plus de 2 milliards de spectateurs pourront suivre en même temps les compétitions olympiques grâce aux satellites de télécommunication.

A Moscou, un central téléphonique pour communications interurbaines et internationales est en voie d'achèvement. Ce central, le plus puissant d'Europe, sera mis en service pour les Jeux de la XXIIe Olympiade. L'accueil et le service des concurrents, officiels, invités, journalistes et touristes font l'objet d'une intense préparation.

La construction et la modernisation des hôtels, des foyers, des campings, des motels, des établissements commerciaux, du réseau de restaurants, cafés et cantines, ainsi que des services de transport et des postes se poursuivent à une cadence accélérée.

Le Comité d'organisation attache une grande importance à la formation du personnel qui desservira les installations olympiques et les manifestations liées aux Jeux. Par exemple, à l'heure actuelle, on est en train de former 10 500 guides-interprètes parlant 45 langues.

Les délais traditionnels de mise au point du programme sportif des Jeux selon lequel, du 19 juillet au 3 août 1980, à Moscou et à Tallinn se dérouleront les compétitions olympiques dans les 203 disciplines de 21 sports ont un an d'avance. Le nombre d'épreuves dépasse de 5 celui des Jeux de 1976.

Un programme de distribution des billets d'entrée est mis au point. On vendra 5,8 millions de billets, c'est-à-dire 1,6 fois plus qu'aux Jeux à Montréal. Les prix d'entrée seront un peu inférieurs à ceux de 1976.

Un riche programme « arts et culture » comprenant diverses manifestations bien étoffées sera présenté aux concurrents et aux invités pour leur faire connaître l'art des peuples de l'URSS.

C'est avec succès que le COJO-80 met en pratique son programme économique visant à couvrir les frais d'organisation des Jeux.

Les articles frappés de l'emblème de l'Olympiade-80 deviennent de plus en plus demandés. Aujourd'hui, ils sont fabriqués et vendus dans tous les continents.

Une place à part revient dans notre programme économique à la distribution des pièces de monnaie olympiques soviétiques

(en argent, or et platine). Selon les spécialistes, ces monnaies doivent susciter un vif intérêt des collectionneurs. Chacune d'elle tout en restant un moyen de paiement, est en même temps une œuvre d'art numismatique.

Je voudrais souligner que notre programme économique est -également utile pour les CNO des pays où il est appliqué, car ils touchent une-part des revenus provenant de la vente des articles portant l'emblème des Jeux et des pièces de monnaie olympiques. Les CNO pourront en profiter pour préparer leurs sélections olympiques et pour promouvoir les sports dans leurs pays...

... Nous disons que les portes du Moscou olympique seront largement ouvertes à tous ceux qui reconnaissent et respectent les lois de l'Olympisme, mais elles resteront fermées pour ceux qui ont élevé dans le sport au rang de politique d'Etat le racisme et l'apartheid.

Notre position ferme à l'égard de ce problème est bien connue. Elle est strictement conforme à l'esprit et à la lettre de la Charte Olympique.

Le Comité d'organisation développe et resserre constamment les contacts d'affaires avec le CIO, les FI, les CNO ainsi qu'avec beaucoup d'organisations sportives des pays en voie de développement d'Asie, d'Afrique et d'Amérique latine visant à ce que les Jeux à Moscou soient une manifestation vraiment de masse et la plus représentative possible.

Notamment ici, dans le continent de l'Amérique latine, les délégations du Comité d'organisation ont visité l'Argentine, le Brésil, le Venezuela, la Guyane, la Colombie, Costa Rica, Panama, le Pérou, l'Uruguay et ont établi des contacts avec les dirigeants des CNO et des organisations sportives de ces pays.

Les dirigeants des CNO d'un certain nombre de pays de l'Amérique latine ont déjà visité Moscou...

... Nous sommes heureux que la plupart des CNO reconnus par le CIO, des FI pour les sports olympiques d'été, ainsi que le Conseil supérieur du sport en Afrique aient exprimé leur soutien à l'Olympiade-80...

... Je peux vous assurer que le Comité d'organisation mettra tout en œuvre pour que les Jeux de Moscou se déroulent avec succès sans accroc ni complication désagréable.

Le Comité central du Parti communiste de l'Union Soviétique et le Gouvernement



Nouvelle torche olympique. — L'ingénieur Boris Tuchin (URS) vient de présenter une nouvelle torche olympique qui servira au transport de la flamme d'Olympie vers Moscou. «A l'abri du vent et de la pluie », a précisé le technicien soviétique.

Soviétique nous prêtent un concours inlassable pour que nous parvenions à une bonne tenue des Jeux.

Nous sommes d'avis que les Jeux à Moscou devront porter le Mouvement olympique contemporain à un niveau plus élevé et contribuer à son futur développement et renforcement.

Le CIO, les FI, les CNO, des millions d'amateurs du sport et les gens de bonne volonté du monde entier sont solidaires avec nous.

Les mass media que vous représentez doivent prendre une part plus active dans la lutte pour le triomphe des idées olympiques.

« Les Soviétiques s'attachent dès aujourd'hui à préparer les Jeux de 1980 à Moscou ; ils feront tout pour que ce soit une manifestation de haut niveau qui donne un élan nouveau aux nobles idées de paix et d'amitié » a déclaré le camarade Leonid Brejnev dans son message de salutations adressé aux membres du Comité International Olympique, au Comité d'organisation et aux participants des Jeux Olympiques à Montréal.

En nous préparant à ces Jeux de 1980, nous aspirons à ce qu'ils deviennent une fête universelle du sport où les athlètes de tous les continents du monde feront preuve de leur maîtrise et de leur volonté de vaincre.

J. N.